

Zeitschrift: Tec21
Herausgeber: Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein
Band: 128 (2002)
Heft: 46: Aussenräume

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

EIN WIRKSAMER SCHUTZ VOR RADON:

DICHT MACHEN!

Das radioaktive Gas Radon kommt natürlich im Boden vor. Durch undichte Stellen in erdberührten Bauteilen kann es ins Haus und in die Atemluft gelangen – und zum Gesundheitsrisiko werden. Wir informieren und beraten Sie bei Messungen, Sanierungen und Neubauten im Zusammenhang mit Radon.



Bundesamt
für Gesundheit

Bundesamt für Gesundheit | Abteilung Strahlenschutz | Fachstelle Radon und Abfälle | 3003 Bern
Tel. 031 324 68 80 | Fax 031 322 83 83 | radon@bag.admin.ch | www.ch-radon.ch

BESTELLUNG

- Informationsbroschüre «Radon» (kostenlos)
- Informationsbroschüre «Radon beim Liegenschaftshandel» (kostenlos)
- Radonhandbuch für Baufachleute, Fr. 21.-

Das Radonhandbuch ist auch kostenlos als Download unter www.ch-radon.ch verfügbar.

Name _____

Firma _____

Strasse _____

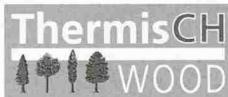
PLZ/Ort _____

Datum _____ Unterschrift _____

TE



Nicht aus demselben Holze sein.



www.lebois.ch

Scierie du Brassus SA

Viele Briefkästen sind funktionell.



**Briefkästen von
Schweizer bieten
funktionelles Design:
Einfach auswechsel-
bares Namensschild,
Drehschild «Stopp
Werbung», Regendach
und Regennase sind
nur Stichworte dazu.**

Bitte senden Sie mir Unterlagen über:

- Einzel-/Doppelfach-Briefkästen
- Briefkastenanlagen
- Informationssysteme

Absender: _____

Schweizer

Ernst Schweizer AG, Metallbau,
8908 Hedingen.
Tel. 01 763 61 11, Fax 01 763 61 19
www.schweizer-metallbau.ch

WETTBEWERBE

Auftraggeber, Betreuer

Objekt, Aufgabe, Volumen

Verfahren, Preissumme

Wettbewerbe

Commune de Confignon GE Adjudicateur: Commune de Confignon, mairie, 2, place de l'Eglise, case postale 18, 1232 Confignon, tél. 022 850 93 93, fax 850 93 22, info@confignon.ch	Centre historique de Confignon GE Réaménagement du centre historique du village traitant de l'espace public et de la modération du trafic	Mandat d'études parallèles avec 4 équipes, procédure sélective Indemnisation: 15 000 Fr. TTC
NEU Primarschulpflege Elsau Schulsekretariat, Elsaustrasse 13, 8352 Elsau-Räterschen, Fax 052 368 70 71	Neubau Doppelturnhalle, Elsau ZH	Gesamtleistungswettbewerb selektiv mit drei bis vier Teams
Röm.-kath. Kirchgemeinde Zürich-St.-Franziskus Sekretariat: Kilchbergstrasse 5, 8038 Zürich	Röm.-kath. Kirche St. Franziskus, Zürich Bausumme: ca. 4 700 000 Fr. inkl. Mobiliar und Reserven	Gesamtleistungswettbewerb selektiv
Commune de Forel Resp. M. Pierre-Alain Borloz, secrétaire municipal, Administration communale, 1072 Forel, tél. 021 781 17 17, fax 781 24 40	Bâtiment administratif de la Commune, Forel VD	Concours d'architecture, procédure ouverte somme des prix: 65 000 fr.
Stadt Penzburg Betreuung: Walter Landherr, Architekt, Karlstrasse 55, D-80333 München Tel. +49 89 55 07 93 40, Fax 55 07 93 81, architekt@walterlandherr.de	Innenstadt Penzburg (D) Städtebauliche Neuordnung auf einer Fläche von 20 ha	Städtebaulicher Ideenwettbewerb selektiv mit mindestens 25 Teilnehmenden
Primarschulpflege Uster Stadt Uster, Abteilung Hochbau, Oberlandstrasse 78, 8610 Uster Tel. 01 944 72 83, Fax 941 67 42	Erweiterung Schulhausanlage Oberuster, Uster ZH	Projektwettbewerb offen
NEU Baudepartement des Kantons Aargau Abteilung Hochbau, Entfelderstrasse 22 (Buchenhof), 5001 Aarau	Alte Kantonsschule, Kant. Schule für Berufsbildung, Neubau Mensa, Aarau	Studienauftrag selektiv Preissumme: 40 000 Fr.
Gemeinde Stetten Gemeindehaus, 5608 Stetten	Erweiterung Schulanlage Egg Erweiterung um rund 950 m ² Nutzfläche	Studienauftrag mit Skizzenqualifikation feste Entschädigung: 13 000 Fr. je Team
Régie des copropriétés de la Bourgeoisie de Fribourg Renseignements: J.-F. Monnerat, architecte, Route Neuve 7a, 1700 Fribourg, tél. 026 347 34 34	Immeubles rue du Pont-Muré, Fribourg Remise en état et adaptation aux conditions actuelles d'habitation et d'exploitation; coût: 2 à 2,5 mio. fr.	Mandat d'études parallèles, procédure sélective avec trois participants indemnité fixe: 6000 fr.
Tiefbauamt der Stadt Zürich; R. Steiner, Geschäftsbereich Planung und Recht, Fachbereich Verkehrsgebäute, Werdemühleplatz 3, Postfach, 8023 Zürich, Tel. 01 216 27 18, Fax 216 23 89, rudolf.steiner@taz.stzh.ch	Neugestaltung mittleres Limmatquai, Zürich Gestaltung der Oberflächen und Ufermauern zwischen Rudolf-Brun-Brücke und Münsterbrücke	Projektwettbewerb
NEU Kanton St. Gallen Baudepartement, Hochbauamt, Lämmisbrunnenstrasse 54, 9001 St. Gallen	Verwaltungszentrum Oberer Graben, St. Gallen	Projektwettbewerb offen
Stadtgemeinde Salzburg Auslober: Johannes Schallhammer, Priesterhausgasse 18, 5020 Salzburg, Fax +43/662 87 56 97 20, schallhammer@aon.at	Neue Mitte Lehen, Salzburg (Österreich) Städtebauliche Neuordnung des freiwerdenden Areals des Stadion Lehen (Hochbauentwurf, Außenraumkonzept)	Offener, einstufiger Architekturwettbewerb Preissumme: 87 000 Euro
Baudepartement Stadt Zug St. Oswalds-Gasse 20, 6300 Zug	Geviert Kolinplatz, Zug Neubau Kolinplatz 21 und Neuverteilung/ Erweiterung Büroräume der Stadtverwaltung	Studienauftrag selektiv (Skizzenpräqualifikation) mit vier bis sechs Teams; Preissumme: 90 000 Fr. (10 000 Fr. je Team fest)

Auch unter: www.sia.ch/wettbewerbe

Enkadrain® CK Drainage-/Schalungsplatte als Körpe
Details siehe w

